

61^E ÉDITION

● REVUE ANNUELLE ●

13 MAI 2017

Complexe militaire Pierre-Bertrand

L'escadron s'est affilié au Régiment des Voltigeurs de Québec, le 5 novembre 1997.





Kiwaniis®

Sillery / Sainte-Foy / Cap-Rouge
au service des enfants

NOUS BÂTISSONS

*Le Club Kiwanis Sillery, Sainte-Foy, Cap-Rouge,
est le parrain de l'Escadron 629
depuis sa fondation en 1956*

Merci à nos collaborateurs

ASSOCIATION DE L'AVIATION ROYALE

DU CANADA ESCADRE 302

ASSOCIATION DU TRANSPORT

AÉRIEN DU CANADA (ATAC)

ASSOCIATION QUÉBÉCOISE

DU TRANSPORT AÉRIEN (AQTA)

LE CHARLEMAGNE

CHRONO AVIATION / COLLÈGE IFLY

CPU SERVICE

CULOTTÉES! ATELIER DE COUTURE

DRONEXPERTS

DAVID GAUVIN, INGÉNIEUR

ALLEN HAMEL

HI-TEC INTERVENTION INC

PRODUCTIONS TUXEDO

RÉGIMENT LES VOLTIGEURS DE QUÉBEC

ROBIC (SIMON LEMAY, AVOCAT)

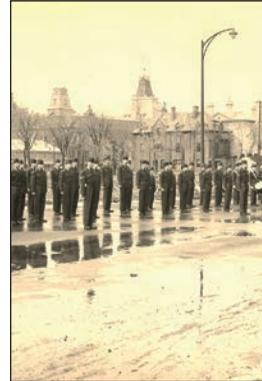
SCYFORM

LES SERVICES PCM

TAG AUDIO



Les cadettes et les cadets vous souhaitent la bienvenue à la 61^e parade annuelle de leur Escadron 13 mai 2017



Sur la couverture

L'Escadrille 629 Kiwanis-Sillery, en préparation pour la parade d'église devant le Manège militaire en 1961. On peut apercevoir à l'arrière-plan le Parlement de Québec.

PHOTO ARCHIVES DE L'ESCADRON 629

Sommaire

Historique de la Ligue des Cadets de l'air	4
Historique de l'Escadron 629 Kiwanis-Sillery	5
Biographie du Brigadier-général J.P.H.H. Gosselin, OMM, MSM, CD	6
Mot du commandant : Capitaine Nicole Dubois	7
Personnel de l'escadron	8
Mot du représentant de la Ligue des Cadets de l'air : M. Serge Philibert	9
Mot du président du Comité répondant : M. Javier Rey	10
Comité répondant 2016-2017	11
Résultats du tirage l'Auto-Cadet 2015-2016	12
Déroulement du cérémonial	14
Mots des cadets-commandants :	
Adjudant 1 ^{re} classe Étienne Duclos et Adjudant 1 ^{re} classe Juan Sebastian Rey	16
Réalizations et activités de l'année	18, 22 à 27
Mentions et récompenses	19
Photo de l'Escadron 629	20 et 21
Les 60 ans de l'Escadron 629 Kiwanis-Sillery	28 à 33
Centres d'instruction d'été	34 et 35
Expérience de camp d'été : bourse de pilotage motorisé	36
Expérience de camp d'été : musique militaire intermédiaire	37
Programme des cadets	38



Historique

Ligue des Cadets de l'air du Canada



Fondée en avril 1941, la Ligue des cadets de l'Air du Canada, organisme public d'intérêt national, s'était donné comme objectif de préparer une réserve d'aviateurs pour le Corps d'Aviation Royal Canadien du temps de guerre d'alors. À la fin du conflit, l'organisme a été réorganisé pour offrir aux jeunes garçons des écoles secondaires des activités reliées à l'aviation tout en leur inculquant des principes de civisme. En juillet 1975, le Parlement canadien autorisait la participation officielle des jeunes filles.

Le rayonnement et les succès qu'a connu le mouvement est attribuable en bonne partie à l'étroite collaboration qui existe entre les Forces armées canadiennes et la Ligue des Cadets de l'Air.

Les Cadets de l'Air ont pour devise : **Apprendre • Servir • Progresser**



PHOTO FOURNIE PAR LA LIGUE DES CADETS DE L'AIR

COMITÉ PROVINCIAL
QUÉBEC ET DE LA VALLÉE DE L'OUTAOUAIS

Ligue des cadets de l'Air du Canada



QUEBEC AND OTTAWA VALLEY
PROVINCIAL COMMITTEE

Air Cadet League of Canada



Historique

Escadron 629 Kiwanis-Sillery

L'existence de la première escadrille de Cadets de l'Aviation depuis la fin de la seconde guerre mondiale dans la région de Québec, remonte au 4 octobre 1956 suite à une réunion de quelques citoyens de la municipalité de Sillery qui formèrent le premier comité civil. C'est le Club Kiwanis qui fut alors nommé parrain de l'Escadrille et qui prit la charge des obligations financières. Encore aujourd'hui, c'est ce même Club qui contribue au maintien des activités du 629. Cette nouvelle Escadrille fut officiellement incorporée à la Ligue des Cadets de l'Air du Canada le 8 novembre 1956 et reçu le nom de 629^e Escadrille Kiwanis-Sillery. Elle était appelée «Escadrille des Cadets de l'Air de Sillery». De l'Escadrille 629 naîtront les Escadrilles 762 C.G. Power (mai 1966) et le 771 Triquet (juillet 1967) et de fait, la première escadre de Cadets de l'Air de la région de Québec. Elle compte alors près de 300 cadets.

En 1972, malgré de nombreuses controverses, l'Escadrille 629 fût la première escadrille de la province de Québec à accueillir les jeunes filles dans ses rangs. Toutefois, ce n'est qu'en juillet 1975 que le parlement Canadien approuve officiellement la participation des filles au programme des cadets de l'Air. En septembre 1974, à la suite de la fusion des escadrilles 762 et 771 au 629, cette dernière deviendra l'escadrille avec le plus grand nombre de cadets et de cadettes au Canada. L'année 1977 sera marquée par un événement important, soit l'arrivée de l'uniforme vert, suite à l'unification des Forces Armées Canadiennes du début des années 70. Pour sa part, l'Escadrille 629 créa un précédent en nommant la première jeune fille cadet-commandant. En 1986, eut lieu la cérémonie de la présentation aux cadets, de la bannière de l'Escadron, les escadrilles étant ainsi maintenant dénommé. En 1994,

les cadets et les cadettes reçoivent les uniformes bleus distinctifs de l'élément aviation.



C'est au souper réglementaire du 40^e anniversaire de l'Escadron, le 8 février 1997, que le dessin de l'écusson actuel du 629 sera dévoilé aux cadets. Le 5 novembre 1997 marquera l'histoire du 629 par son affiliation au premier régiment canadien français, Les Voltigeurs de Québec. Cette affiliation coïncidera également avec les trente années de résidence de l'Escadron au Manège militaire Grande-Allée de Québec. Depuis cette date, le Régiment est très présent à l'Escadron 629. Il s'associe avec le 629 pour différentes activités tels que des concerts bénéfiques, des exercices de survie en forêt, fêtes régimentaires et bien d'autres. En septembre 2006, l'Escadron 629 fêtait son 50^e anniversaire de fondation.

Le vendredi 4 avril 2008, le Manège militaire de Québec est la proie des flammes, le 629 y perdra tous ses dossiers, souvenirs et artefacts. L'Escadron est relocalisé temporairement à La Citadelle de Québec et en septembre 2008, dans les locaux de l'école Québec High School. Le 17 mai 2009, lors de la revue annuelle de l'unité, les cadettes et cadets participent à la bénédiction de la nouvelle bannière d'escadron par le major (Ret) Jacques St-Michel, aumônier des Voltigeurs de Québec. C'est également le major St-Michel qui avait béni la première bannière, le 26 février 1986. En décembre 2011, l'escadron s'installe définitivement au complexe militaire des Voltigeurs qui regroupe maintenant les activités du Régiment. L'année d'instruction 2016-2017 a marqué le 60^e anniversaire de l'Escadron.



Biographie :

Brigadier-général J.P.H.H. Gosselin, OMM, MSM, CD

**COMMANDANT 2^e DIVISION DU CANADA ET DE
LA FORCE OPÉRATIONNELLE INTERARMÉES (EST)**

Le Bgén Hercule Gosselin occupe le poste de Commandant de la 2^e Division du Canada et de la Force opérationnelle interarmées (Est) depuis le 23 juin 2016.

Le Bgén Gosselin a obtenu un baccalauréat spécialisé en études militaires et stratégiques du Collège militaire royal de St-Jean comme officier d'infanterie en 1988. Sa première affectation au sein du Royal 22^e Régiment fut au 1^{er} Bataillon à Lahr, en Allemagne, où il sert à titre de commandant de peloton puis officier des opérations de la compagnie d'infanterie qui est déployée au Qatar pour la durée de la Guerre du Golfe et du Koweït. De 1991 à 1993, il sert au sein du 1^{er} Commando et du Régiment aéroporté du Canada. Durant cette période, il sert en Somalie à titre de commandant adjoint puis comme commandant intérimaire du Commando du Quartier général.

De 1993 à 1995, il est muté à Ottawa où il occupe le poste d'aide de camp du Gouverneur général du Canada. Par la suite, après avoir complété le cours de commandement et d'état-major de la Force terrestre, il est affecté à la Garnison Valcartier au quartier général du 5^e Groupe-brigade mécanisé du Canada.

Promu major en 1997, il se joint au 2^e Bataillon, Royal 22^e Régiment à titre de commandant d'une compagnie d'infanterie et se déploie à Haïti avec la force de l'ONU, puis lors de la tempête de verglas qui a sévi dans la région de Montréal en janvier 1998. Il obtient un diplôme d'études de deuxième cycle en administration à l'Université Laval à Québec en 2001. Il gradue du Collège de commandement et d'état-major des Forces canadiennes à Toronto à l'été 2002 où il obtient aussi une maîtrise en études de la défense. Suite à sa mutation à Ottawa à l'été 2002, il sert à titre d'aide de camp du chef d'état-major de la Défense pendant deux ans.

Promu lieutenant-colonel en 2004, il est déployé en Afghanistan à titre d'officier de liaison et planificateur opérationnel auprès du quartier général des Forces de la coalition américaine situées à Kaboul. À son retour au Canada, il devient commandant adjoint, ainsi que commandant de l'Unité de soutien au commandement, du 5^e Groupe de soutien du secteur. De 2006 à 2008, il commande le 2^e Bataillon, Royal 22^e Régiment et la Citadelle de Québec. À l'été 2008, il obtient une maîtrise en administration des affaires (M.B.A.) et il retourne à Ottawa pour se joindre à l'équipe du Directeur général – Politique de sécurité internationale en qualité de responsable du bureau de la politique pour l'Afrique.

Promu au grade de colonel en 2009, il assume les devoirs de Directeur — Politique du maintien de la paix. En 2010, il prend le commandement de l'Élément de liaison et de mentorat opérationnel à Kandahar en Afghanistan, mission pour laquelle il s'est vu octroyer la Médaille du service méritoire. À son retour de déploiement en 2011, il prend le commandement de la Force opérationnelle contre les dispositifs explosifs de circonstance des Forces canadiennes. Il a été admis au sein de l'Ordre du mérite militaire, à titre d'officier, en 2011 et il a complété le Programme de sécurité nationale en 2013. Cette même année, il devient le commandant du Groupe de soutien de la 2^e Division du Canada, et ce, jusqu'en juillet 2015 où il obtient son grade actuel et revient servir à Ottawa en qualité de chef d'état-major des opérations de l'Armée canadienne, poste qu'il occupe jusque en juin 2016. La même année, le bgén Gosselin s'est vu remettre un certificat de la John F. Kennedy School of Government, Executive Education de l'université Harvard, pour avoir complété, le *General and Flag Officer Homeland Security Executive Seminar*.



Mot du commandant : **Capitaine Nicole Dubois, CD**

Quelle belle année prospère et enrichissante dans tous les sens! Deuxième année à ce poste et j'y prends goût, grâce à un personnel doré et dévoué qui fait en sorte que l'Escadron 629 soit en constante évolution avec le programme d'instruction proposé aux cadets et les activités complémentaires qui alimentent le lien d'appartenance. C'est un privilège de vous proposer notre 61^e revue annuelle.

En toute dignité, j'apprécie le fait d'être entourée d'une équipe exceptionnelle et passionnée. Qu'ils soient instructeurs civils ou officiers, ils ont contribué largement aux réalisations de nos jeunes et à leur épanouissement. En plus de leur travail civil de leur vie familiale et sociale, l'ardeur et la rigueur étaient répandus auprès des cadets et des cadets cadres afin qu'ils s'enrichissent dans leur apprentissage journalier. Sincères remerciements à l'équipage de vol supervisé par le Capitaine Topic qui a décroché la meilleure note d'examen (Sixte Albisetti) et a obtenu deux bourses de planeur. Également, bravo au sergent de section Louis-Philippe Robichaud qui a gagné la prestation de l'art oratoire pour la région de Québec. Il a été supervisé et soutenu par M. Christian Lalonde qui a œuvré fidèlement à cette réussite.

L'Escadron 629 a le privilège d'être parrainé et soutenu depuis sa fondation par le Club Kiwanis-Sillery-Sainte-Foy-Cap-Rouge. Grâce à sa générosité, les jeunes en bénéficieront avec le programme des cadets. Je tiens à remercier l'Escadre 302 et ses membres pour leur soutien et leurs contributions financières à l'escadron. Finalement, notre régiment affilié Les Voltigeurs de Québec, offre ses locaux et son matériel lors de nos activités. Merci particulier au sous-lieutenant Roy, au caporal-chef Nadeau et

au caporal-chef Dostie qui travaillent étroitement au sein de l'escadron.

Sans un comité répondant, l'Escadron serait en déficit. Merci au président M. Rey, aux vice-présidentes M^{me} Duran-Gingras et M^{me} Mazurat ainsi qu'à tous les membres actifs pour votre soutien, votre temps et surtout votre engagement lors des activités de financement. Bienvenue aux nouveaux membres qui ont adhéré au courant de cette année et merci de joindre cette grande famille du 629.

Je tenais à remercier l'Adjudant de première classe Étienne Duclos, pour avoir persévéré et finalisé ses années de cadets assidûment et loyalement auprès du 629. Il a transmis sa passion et son règne à l'Adjudant de première classe Juan Sébastian Rey qui nous représente dignement. Pour notre Sergent de section Yoan Armel Nguimbi, vous avez été dans nos pensées tout au long de cette année. Que le courage et la force soient toujours avec vous!

Que des éloges sincères au Capitaine Micheline Lacasse, CD (retraitée) et M Jean-Michel Bordron qui ont mené avec brio et acharnement la réalisation du 60^{ième} anniversaire de l'escadron qui se produira après la revue. Mille fois merci pour tout!

Je suis à mon deuxième vol et je prends de l'expérience. J'ai la certitude que de travailler avec des gens passionnés et si dévoués, autant de mon personnel que les membres du comité répondant, seront des placements assurés socialement pour nos jeunes en devenir. C'est savoureux d'être à vos côtés. Merci aux parents pour la confiance témoignée au courant de cette année. J'envisage ma dernière année avec rigueur et des saveurs différentes afin que le 629 reste «Bon dans tous les sens»!

Capitaine Nicole Dubois, CD



Personnel de l'Escadron

COMMANDANT

Capitaine Nicole Dubois, CD

COMMANDANT ADJOINT ET OFFICIER D'ADMINISTRATION

Capitaine Marie-Christine Castonguay, CD

APPROVISIONNEMENT

Sous-lieutenant Éric Descoteaux

INSTRUCTION

Officier d'instruction et d'entraînement : Lieutenant Raymonde Thériault

INSTRUCTION COMPLÉMENTAIRE

Responsables du pilotage académique :

Capitaine Vladimir Topic, M. Romain Vignol, M. Marco Banville, M. Benjamin Savard, M. Félix Fortin et M. Étienne Duclos

Responsable de la musique : *Sous-lieutenant Audrey Tremblay*

Instructeur de musique : *M. Jean-Charles Girard et Marianne Martel-Turcot*

Responsable du tir de précision et de biathlon : *Sous-lieutenant Éric Descoteaux, Instructeur civil Thomas Morin-Cabana*

Responsable de l'inscription : *Capitaine Vladimir Topic et Instructeur civil Thomas Morin-Cabana*

Responsable de l'équipe de l'exercice militaire : *Instructeur civil Kathy Dubé*

Conseillère en droit de la personne : *Lieutenant Raymonde Thériault*

Responsable de l'art oratoire : *M. Christian Lalonde*

PERSONNEL DE LIAISON

Représentant du Club Kiwanis : *Major Jean-Pierre Marier, CD*

J3 Instruction URSC (E) : *Capitaine Simon Minaki*

Conseiller Instruction URSC (E) : *Sergent Alain Dubé*

Officier de liaison du Régiment des Voltigeurs de Québec : *Sous-lieutenant Mathieu Roy*

Conseillère d'élément aviation : *Major Isabelle Grenon*

ESCADRON 629 KIWANIS-SILLERY

Téléphone : 418 648-4422, poste 6651653

Site Web : escadron629.ca

835, boul. Pierre-Bertrand, Québec (Québec) G1M 2E7

Courriel : escadron_629@hotmail.ca

Facebook : www.facebook.com/esc629/



Mot du représentant de la Ligue des Cadets de l'air : M. Serge Philibert

PRÉSIDENT COMITÉ PROVINCIAL

*LIGUE DES CADETS DE L'AIR DU QUÉBEC
ET DE LA VALLÉE DE L'OUTAOUAIS*

Mesdames, Messieurs,

Au nom de tous les membres du Comité provincial du Québec et de la Vallée de l'Outaouais (CPQVO) et des employés du bureau provincial, j'aimerais prendre le temps de vous féliciter, mais surtout de vous remercier très chaleureusement pour vos 60 ans d'histoire. En ce sens, je tiens à souligner l'ouvrage de l'ensemble des anciens, nouveaux et présents bénévoles qui ont donné temps et efforts afin d'assurer la qualité du programme des cadets de l'Air au sein de l'Escadron 629 Kiwanis-Sillery.

Plusieurs moments marquants ont su rendre l'histoire de l'escadron unique en son genre. En effet, comme vous le savez, l'Escadron 629 a été le premier Escadron, en 1972, à accueillir de jeunes demoi-

selles et à les inviter à participer au programme des cadets de l'Air. Il s'agissait à l'époque d'un geste avant-gardiste puisque le gouvernement canadien a approuvé officiellement la présence de cadettes au sein des escadrons, en 1975, soit trois ans plus tard.

Aujourd'hui, l'Escadron 629 représente un programme Jeunesse de première classe au sein de sa communauté. Nous sommes fiers de vous compter parmi nous, et ce, depuis maintenant 60 ans.

Nous vous souhaitons un excellent 60^e anniversaire et une bonne continuité.

Serge Philibert
Président comité provincial
Ligue des Cadets de l'Air du Québec
et de la Vallée de l'Outaouais



Leader canadien en TI

D'un océan à l'autre.

2323 du Versant Nord, Suite 100
Ste-Foy (Québec)
Canada G1N 4P4
Tel.: 1-888-681-6974



Mot du président du Comité répondant : M. Javier Rey

«Une réflexion : la possibilité d'être un cadet»

Aujourd'hui, vous commencez un nouveau cycle dans votre vie en tant que cadet, je vous propose la réflexion suivante...

Vous n'êtes plus un enfant. Désolé, ce temps est passé, vous êtes des adolescents et vous pouvez faire plus et mieux. Soyez conscient de cela et faites attention à ce que vous faites parce qu'à votre âge sont faciles à manquer. Ceci est une nouvelle étape dans votre destination, il est une occasion que la vie vous a donné pour être meilleur. Pas demain, pour commencer c'est aujourd'hui.

Considérez que, à ce moment, vous êtes comme vos autres coéquipiers, vous ne valez pas plus ou moins que les autres, au début de chaque étape d'une instruction, personne se distingue par quoi que ce soit. Chaque cadet a une note de 10. Le but, c'est de toujours la conserver.

La vie vous met ici pour une raison, et ici, vous devez prouver que vous êtes mieux que d'autres. Les cadets viennent à étudier et à apprendre des choses positives, il ne faudrait pas l'oublier. Aucune instruction n'est pas impossible de passer, toutes sont faites pour la capacité que vous avez aujourd'hui.

Comment voulez-vous progresser dans la vie? La discipline est l'ordre et l'ordre est un progrès.

Respectez les autres et exigez le respect de tous. Faites vos devoirs et laissez faire les autres. Si quelqu'un ne fait pas ce qu'il faut faire, c'est une surcharge de travail pour l'équipe.

Parfois, vous devez aider les autres et parfois recevoir de l'aide. Mais il faut bien comprendre et appliquer le mot *aide*. Il est facile de créer des

dépendances si vous donnez beaucoup «d'aide» ou tomber dans la dépendance si vous recevez «l'aide» tout le temps.

Gérez bien votre temps, tout peut être fait, mais vous devez attribuer un temps pour tout, l'école, votre famille, vos amis, vos tâches, les cadets. Donnez plus d'importance et de temps sur les choses qui apporteront des avantages. Le temps est comme l'argent : il faudrait l'investir pas être dépensé, et ne doit pas être utilisé pour acheter tout ce que vous voulez, mais ce que vous pensez que vous avez besoin.

Si quelque chose doit être clair dans votre tête, c'est que rien n'est impossible. Vous pouvez être tout ce que vous voulez, grand ou petit que vous le souhaitez. Tout commence dans l'imagination. Imaginez que vous êtes le meilleur et vous le serez. Imaginez que vous êtes capable et vous le serez. Mais vous devez accompagner vos pensées avec l'action, sinon on n'ira pas plus loin que d'être un rêveur.

Avoir un horizon plein de possibilités, ne manquez pas à cette nouvelle opportunité que la vie vous a donnée, faire partie des cadets de l'aviation.

Un cadet est une personne «extra» ordinaire pour toutes les activités supplémentaires qu'il fait, ses implications dans la société, aider les autres, leur engagement envers le pays et leurs proches.

Nous sommes très fiers, parce que vous êtes! Bon dans tous les sens!

M. Javier Rey
Président du Comité des répondants



DEVENIR BÉNÉVOLE

Les bénévoles jouent un rôle crucial dans notre organisation. Partout au pays, des bénévoles sont engagés dans la prestation de services qui améliorent et enrichissent la vie des jeunes de notre programme. Certains effectuent des travaux pratiques, d'autres participent aux échelons administratifs et décisionnels de l'organisme.

Quel que soit le nombre d'heures que vous ayez à offrir, vous pourrez participer à des événements ponctuels ou vous engager à plus long terme.

Nous avons besoin de gens tel que vous!

La Ligue des cadets de l'Air du Canada accueille un grand nombre de bénévoles et ce, à plusieurs niveaux, que ce soit au niveau de l'escadron et même dans l'ensemble du programme des cadettes et cadets de l'air. La Ligue des cadets de l'Air du Canada et son partenaire, le ministère de la Défense nationale (MDN) appuient les cadets de l'Aviation royale du Canada, organisation jeunesse d'importance. *Tiré du site Web de La Ligue des cadets de l'Air du Canada*

Comité des répondants 2016-2017

PRÉSIDENT

Javier Rey

VICE-PRÉSIDENTE

Linda Gingras

DEUXIÈME VICE-PRÉSIDENTE

Rocio Arevalo

TRÉSORIER

César Perez

SECRÉTAIRE

Viviane Fotsa

DIRECTEURS

Paul-Robert Raymond

DIRECTRICES

Georgette Abaga

Valerie-Ève Julien

Monique Pitre

REPRÉSENTANT DU CLUB KIWANIS

Jean-Pierre Marier

CONSEILLER DE LA LIGUE

Jean-Pierre Marier

BÉNÉVOLES

Émile Bowles

Sonya Genest

Oliver May

Carol Mazurat

Nathalie Racette

**HOUSE OF COMMONS
CHAMBRE DES COMMUNES
CANADA**

Jean-Yves Duclos
Député de Québec
Ministre de la Famille, des Enfants
et du Développement social

Bureau de circonscription
600, boul. Charest Est, bureau 201
Québec (Québec) G1K 3J4
Tél.: 418 523-6666
jean-yves.duclos@parl.gc.ca



Résultats du tirage l'Auto-Cadet 2016-2017

Kia Soul EX+ 2017

Valeur approximative de 24 535 \$, taxes en sus

Billet gagnant : 155176

M. André Maltais, Saint-Hubert, QC

Vendu par : Escadron 827 Longueuil

Kia Rio LX 2017

Billet gagnant : 024646

M^{me} Suzanne Courval, Montréal, QC

Vendu par : Escadron 518 Rosemont

4000 \$ en argent comptant

Billet gagnant : 172880

M^{me} Sylvie Gauvin, Québec, QC

Vendu par : Escadron 894 Charlesbourg

2000 \$ en argent comptant

Billet gagnant :

160118

M. Hugues Marceau, Dolbeau, QC

Vendu par : Escadron 846 Dolbeau

1000 \$ en

argent comptant

Billet gagnant : 188954

M^{me} Jessica Richer,

St-Hyacinthe, QC

Vendu par : Escadron

953 Saint-Hyacinthe



C'est un honneur pour mon équipe et moi-même de vous servir dans Louis-Hébert et de vous représenter à Ottawa.

N'hésitez jamais à nous contacter, nous demeurons à votre disposition!

En toute simplicité, Joël

Joël Lightbound

Député fédéral de Louis-Hébert

3700, rue du Campanile, bureau 110

Québec (Québec) G1X 4G6

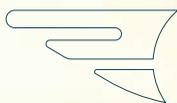
Téléphone : 418 648-3244

joel.lightbound@parl.gc.ca





LANCEZ VOTRE CARRIÈRE



DEVENEZ PILOTE
PROFESSIONNEL
EN 9 MOIS.



VOUS MÉRITEZ LA MEILLEURE
FORMATION AU QUÉBEC.

FAITES PARTIE
DE L'ÉLITE.

ASSISTEZ À L'UNE
DE NOS RENCONTRES
D'INFORMATION GRATUITES.

PLUS DE RENSEIGNEMENTS AU IFLYCOLLEGE.CA
418 643-4013



iFLY
COLLEGE

MEMBRE DU GROUPE

CHRONO
AVIATION



Déroulement du cérémonial

1. *Entrée des cadets et des cadettes*
2. *Arrivée de l'invité d'honneur*
3. *Salut général*
4. *Inspection de l'Escadron*
5. *Défilé*
6. *Démonstrations*
7. *Remise des récompenses*
8. *Allocutions*
9. *Hymne National*
10. *Avance en formation de revue*
11. *Salut général*
12. *Départ des dignitaires*
13. *Démembrement de la parade*





TUXEDO

I N T E R N A T I O N A L

GESTION D'ÉVÉNEMENT CORPORATIF

PRODUCTION DE SPECTACLE

TRADUCTION SIMULTANÉE

GÉRANCE D'ARTISTE

SONORISATION

AUDIO-VISUEL

ÉCLAIRAGE

TUXEDO BAND

TUXEDO DIXIE BAND

WWW.PRODUCTIONSTUXEDO.COM

Québec 418-433-0940

Montréal 514-371-2125

alain.belleau@productionstuxedo.com



**MOT DU CADET-
COMMANDANT
SORTANT:
ADJ1 ÉTIENNE
DUCLOS**

C'est seulement après notre parcours qu'on se rend compte à quel point les cadets de l'air sont une porte d'entrée vers une vie adulte bien plus facile et aussi plus heureuse. En effet, dans ce programme de jeunesse, les valeurs de notre société nous sont transmises et le jeune cadet que j'étais apprend à s'épanouir, à collaborer et à se montrer respectueux en tout temps.

Comme l'invité d'honneur d'aujourd'hui risque de le mentionner lors de son discours et comme la presque totalité de ceux ayant été convié à prendre la parole devant les cadets l'ont dit, ces jeunes sont le futur de la société. J'avais un peu de misère à prendre ces mots à la lettre vu la nature un peu arrogante qu'ils évoquent mais depuis que j'y porte attention, je le remarque aussi. Tous mes amis ayant été dans la famille des cadets ont des qualités qu'ils sont plus rares de trouver chez les autres. Nous sommes fonceurs, organisés, confiants et en mesure de respecter l'autorité qui est, malencontreusement pour certains, omniprésente.

Puisque les cadets représentent un engagement majeur dans la vie d'un adolescent, nous apprenons à gérer notre temps afin d'être loyal envers nos priorités que nous avons eu le sens de se fixer. Finalement, le réseau social que nous tissons est une richesse qui ne disparaîtra jamais.

J'ai énormément de chance d'avoir pu faire partie de l'escadron 629 et ma gratitude envers les personnes qui m'ont inspiré à travers cette aventure est immense. Passez un bel été!

Adjudant de première classe Étienne Duclos
Cadet-commandant de l'Escadron de 2015 à mars 2017



**MOT DU CADET-
COMMANDANT
ACTUEL:
ADJ1 JUAN
SEBASTIAN REY**

Je tiens à féliciter les membres de la grande famille de l'Escadron pour tous les efforts qu'ils ont fournis, pour tout le temps qu'ils ont investi, et pour le dévouement dont ils ont fait preuve auprès de la jeunesse.

Je tiens par ailleurs à remercier tous les officiers pour leur engagement envers l'Escadron. Votre implication exemplaire durant toute l'année a permis à chaque cadet de se surpasser à travers les différentes activités. Vous êtes le pilier de l'Escadron, et chacun d'entre vous avec ses différentes forces amènes les membres notre famille à toujours mieux travailler ensemble.

Merci également au comité répondant pour le beau travail qu'il a effectué, et souvent dans l'ombre. Vous êtes des personnes déterminées qui soutiennent beaucoup l'escadron. Sans vous, plusieurs activités sportives ou financières ne seraient pas possibles.

Je remercie Étienne Duclos pour tout le temps qu'il a donné à l'Escadron et remercie de plus les cadets qui m'ont fait confiance lorsque j'ai pris son poste. Je suis fier d'être le cadet-commandant de l'Escadron 629. Vous le savez, votre fierté, votre honneur et votre détermination font rayonner toute l'unité dans la communauté. C'est grâce à cette reconnaissance que nous avons de nouveaux membres régulièrement et que nous pouvons augmenter le nombre de cadets dans nos rangs.

Il ne faut pas oublier un membre de notre famille, le sergent de section Nguimbi. Je vous souhaite, Sergeant, un prompt rétablissement et tout le courage et le soutien qu'il vous faut. J'espère vous revoir l'année prochaine avec des pensées positives.

Je vous souhaite à toutes et à tous un très bon été. Au plaisir de vous revoir en grand nombre l'année prochaine.

Adjudant de première classe Juan Sebastian Rey
Cadet-commandant de l'Escadron de mars 2017 à aujourd'hui



Le Charlemagne 

L'homme à son meilleur

LECHARLEMAGNE.CA

**SOUHAITE DU SUCCÈS ET
DE BEAUX CAMPS D'ÉTÉ AUX MEMBRES
DE L'ESCADRON 629 KIWANIS-SILLERY**

DEUX BOUTIQUES POUR VOUS SERVIR

BOUTIQUE DE CHARLESBOURG
8152, boulevard Henri-Bourassa,
Québec

BOUTIQUE DE SAINTE-FOY
Place De La Cité
2600, boulevard Laurier,
Québec

 **418.622.3671**

LECHARLEMAGNE.CA



Équipe de tir — 11 mars 2017



PROMPT RÉTABLISSEMENT!

Sergent de section
Yoan Armel Nguimbi,
vous avez été dans nos
pensées tout au long de
cette année. Que le cour-
rage et la force soient
toujours avec vous!

Les Services PCM
 • Entretien • Calibration • Installation
 de machineries à ébénisterie • Carrousel de rangement
 Service • Vente • Installation
 de brasseurs à peinture et distributrices à colorants

Patrice Comeau
 C.P. 1014
 St-Flavien Québec
 G0S 2M0

Bur. : 418 728-5628
 Cell. : 418 570-5037
 Téléc. : 418 728-5145
 Sans frais : 1 877 931-0511
 lesservicespcm2004@hotmail.com

David Gauvin, ing., PA LEED BD+C
 Directeur des ventes - Systèmes CVAC-R



Trane Canada ULC
 850, boul. Pierre-Bertrand, bureau 310
 Québec (Québec) G1M 3K8
 Tel : 418-622-5300, poste 233
 Fax : 418-622-0987
 dgauvin@trane.com
 www.trane.com




Allen Hamel
 Consultant Sécurité-Sureté
 Gestion d'urgence CGU. - PFSO.



418-571-4361
 hamel.allan@gmail.com
 5-2829 Chemin St-Louis
 Québec, Qc, G1W1P1
 Canada

Culottées!
 Atelier de couture

Cynthia Roussel et Nathalie Dionne
 190, Eugène-Lamontagne, Québec QC G1L2C4
 418 914-5447

[f.com/culottesatelier](https://www.facebook.com/culottesatelier) • www.culottes.com



Mentions et récompenses

☆ **Distinction meilleur(e) cadet(te) du :**

- Niveau de compétence 1
- Niveau de compétence 2
- Niveau de compétence 3
- Niveau de compétence 4

☆ **Distinction de la botte d'or**

☆ **Trophée Recrue de l'année**

☆ **Trophée Amélioration – Musique**

☆ **Trophée Performance – Musique**

☆ **Trophée Meilleur tireur**

☆ **Trophée de l'Art oratoire**

☆ **Trophée campagne de financement**

☆ **Trophée du Comité des répondants :**

- Apprendre
- Servir
- Progresser

☆ **Trophée Travail dans l'ombre**

☆ **Trophée de l'Implication**

☆ **Trophée de la Persévérance**

☆ **Trophée Meilleur instructeur**

☆ **Pilotage Académique**

☆ **Trophée du commandant**

☆ **Médaille de service**

☆ **Bourse d'étude du club Kiwanis**

☆ **Médaille d'excellence de la Légion Royale canadienne**

☆ **Médaille de la Fondation de Lord Strathcona**



Escadron 629
2016-



Sergent de section
Yoan Armel
Nguimbi



Kiwanis-Sillery -2017





Bouge pour la Croix-Rouge — 17 septembre 2016



Army Run — 18 septembre 2016



Nous avons vécu cette année une expérience extraordinaire qui nous menait à aller jusqu'au bout de notre force. Army Run est une activité pour mettre à la course les anciens combattants qui se sont battus pour nous et pour encourager les jeunes dans leur conditionnement physique. Cela s'est passé à Ottawa et plus de 20 000 personnes se sont déplacées pour participer à cette course qui varie entre 5 et 21 kilomètres. En guise d'expérience, cette course nous a permis d'améliorer nos compétences sur le plan cardiovasculaire. Nous vous invitons à vivre ce que nous avons vécu à cette merveilleuse activité et nous vous recommandons d'être en forme pour cette activité et d'en être fiers.

Sgt Rebecca Ayers et Sgt Sandrine Maeva Fotsa Foufou



DES SOLUTIONS NOVATRICES ET PERFORMANTES.

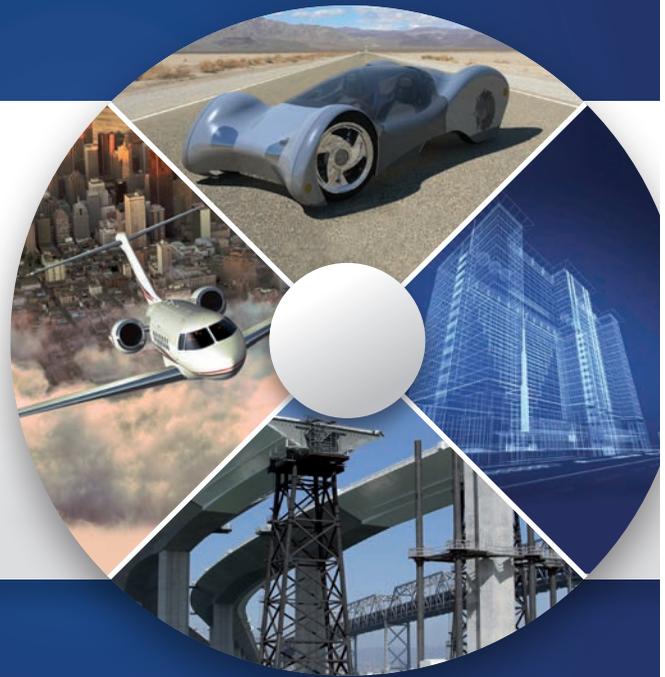
DISTRIBUTEUR ET INTÉGRATEUR
DES SOLUTIONS DASSAULT SYSTÈMES



CONTACTEZ-NOUS
DÈS MAINTENANT

450.933.0303

INFO@SCYFORM.CA



Nos félicitations et
joyeux 60^{ième} au 629

Séjourné Morin
PDG, Développement des affaires
smorin@scyform.ca



Corps de musique



PHOTO SLT ÉRIC DESCOTEAUX

Sgt/S Brigitte Chartier
(tambour-major)
Sgt Joshua Comeau
Cpl/S Anne-Marie Glorieux
Sgt Sandrine-Maeva
Fotsa Foufou
Cdt 1^{re} classe Samuel Giguère

C'est avec beaucoup de fierté que je tiens à souligner le 60^e anniversaire de l'Escadron 629. Grâce à votre détermination et passion, vous avez su remplir votre mission de servir la jeunesse durant toutes ses années. Vous êtes devenu un bel exemple pour tous les jeunes de la région de la Capitale-Nationale.



Patrick Huot

Député de Vanier-Les Rivières

1170, boulevard Lebourgneuf, bureau 311
Québec (Québec) G2K 2E3
Tél. : 418 644-3107 | Téléc. : 418 643-9258
patrick.huot.vani@assnat.qc.ca





Session automnale de planeur — 24 septembre 2016



Les cadets de l'Escadron 629 ont eu la chance cet automne de participer à un vol en planeur au site de vol de Valcartier. Pour plusieurs, c'était un baptême de l'air. Ils en sont tous sortis avec le sourire fendu jusqu'aux oreilles en espérant une prochaine journée de vol! Certains d'entre eux ont même commencé les cours de pilotage en vue de l'obtention de leur licence. Les cadets ont eu la chance de mettre en pratique ce qu'ils sont appris durant leurs cours, en décrivant les différentes parties du planeur. Certains ont pu même piloter!

Sgt/S Nicolas Cloutier-Lemay et Adj2 Philippe Ouellet (maintenant à l'Escadron 894 Charlesbourg)

Tours de ville en avion — mars 2017



L'Escadron 629 remercie Chrono Aviation et le Collège iFly pour son soutien. À l'année prochaine!

PHOTOS SLT ÉRIC DESCOTEAUX, CAPT VLADIMIR TOPIC ET DANIEL LAROUCHE, MEMBRE DE YQB AVIATION



Arrivée du Défi Kayak — 22 août 2016



PHOTO CAPT VLADIMIR TOPIC

Messe du Jour du Souvenir — 6 novembre 2016



PHOTO M^{ME} CAROL MAZURAT

Géocaching — 17 octobre 2016



Biathlon — automne 2016





Pyjama party — 14 décembre 2016



PHOTO LT RAYMONDE THÉRIAULT

Bora Parc — 28 janvier 2017



PHOTO LT RAYMONDE THÉRIAULT

Survie du printemps — 29 et 30 avril 2017



PHOTO CAPT NICOLE DUBOIS

Concours d'art oratoire — 25 mars 2017



Supervisé et soutenu par M. Christian Lalonde, le Sergent de section Louis-Philippe Robichaud a remporté prestation de l'art oratoire pour la région de Québec.

Jeux des cadets — 4 et 5 mars 2017





UN LIEN DE 60 ANS ENTRE L'ESCADRON 629 KIWANIS-SILLERY ET LE CLUB KIWANIS, SILLERY, SAINTE-FOY, CAP-ROUGE

Le 8 novembre 1991, l'Escadron 629 célébrait son 35^e anniversaire. Lors du banquet de célébration, le président du club Kiwanis, Sillery, Sainte-Foy, Cap-Rouge d'alors, M. Claude Morency, avait écrit dans le programme-souvenir : «L'Escadron 629 Kiwanis-Sillery, un exemple d'engagement durable de la part du Club Kiwanis».

C'est à l'automne de 1956, que ce même Club s'engageait à parrainer l'Escadrille 629 Kiwanis-Sillery. À cette époque les escadrons étaient dénommés «escadrille».



Durant ces 60 années, plusieurs membres du Club ont siégé et ont été à la présidence du comité civil. Il nous faut toutefois mentionner les noms de Pierre Chouinard et André Duval qui ont présidé la naissance du 629.

Ce lien durable de l'Escadron et du Club Kiwanis, Sillery, Sainte-Foy, Cap-Rouge s'est toujours maintenu grâce à l'implication constante des membres Kiwaniens.

En cet anniversaire, nous avons toutes les raisons d'être fiers des accomplissements du 629 auprès des jeunes de la région de Québec.

Longue vie à l'Escadron 629 Kiwanis-Sillery.

**Jean-Pierre Marier, président du Club Kiwanis
Sillery, Sainte-Foy, Cap-Rouge**



MOT DU COMMANDANT DES VOLTIGEURS DE QUÉBEC : LIEUTENANT-COLONEL JONATHAN CHOUINARD, CD

Bonjour à vous cadets et cadettes de l'Escadron 629 ainsi qu'à vos parents, amis, officiers CIC et instructeurs civils, je tiens à vous féliciter pour votre 60^e anniversaire de fondation. 60 ans de vie pour un escadron de cadets et cadettes démontre que tous ceux qui ont côtoyé l'unité n'ont eu qu'un seul et même objectif soit de faire de nos jeunes de meilleurs citoyens. Pour atteindre ce but, il faut développer chez nos jeunes des qualités telles que le leadership, une bonne estime de soi, l'enthousiasme devant des projets, le dépassement de soi, la ténacité et j'en passe. Ces jeunes hommes et jeunes femmes seront nos leaders de demain et l'héritage qu'ils auront reçu à l'escadron les suivra pour leur vie entière.

Merci au groupe d'officiers et d'instructeurs civils pour leur implication et dévouement durant la dernière année d'entraînement.

À vous parents et amis, merci pour votre soutien, soit par le transport des jeunes lors des soirées ou fins de semaine d'entraînement ou votre motivation auprès des jeunes en les invitant à respecter leur engagement. Merci aussi au comité répondant pour leur implication et leur bénévolat, un escadron ne peut grandir sans des gens comme vous à ses côtés.

Finalement, mon commandant, soyez assuré que le régiment des Voltigeurs de Québec répondra toujours présent à vos demandes de soutien, pour nous cette affiliation qui s'est officialisé il y a déjà vingt ans nous tient toujours à cœur, longue vie au 629.

**FORCE A SUPERBE, MERCY A FOIBLE
Le XLI^e Commandant, Lieutenant-colonel J. Chouinard, CD**



LONGUE VIE A L'ESCADRON 629 KIWANIS-SILLERY!!!

Un moment de réflexion et de gratitude s'impose en ce 60^{ième} anniversaire de l'Escadron 629 Kiwanis-Sillery.

Une réflexion sur l'importance du mouvement pour les milliers de cadets qui ont défilé dans les rangs de l'Escadron au cours de ces années et qui en sont ressortis plus grands, plus forts et mieux outillés pour affronter les réalités et les défis de la vie.

Un moment de réflexion, et de gratitude, pour tous les officiers CIC qui ont été présents dans la vie de nos cadets. Leur engagement envers l'Escadron et les nombreux sacrifices consentis pour assurer un encadrement de qualité est tout à leur honneur.

Une occasion également pour exprimer, une fois de plus, notre appréciation et nos remerciements à tous ceux et celles qui ont milité au sein de la Ligue des cadets de l'air afin d'épauler les officiers CIC et l'Escadron dans l'accomplissement de leur mission.

Remerciements sincères également pour tous les gens, commerces et organismes, incluant l'Escadron 302 de l'Association de l'Aviation Royale du Canada et la filiale 265 Québec de la Légion Royale du Canada, qui ont soutenu financièrement l'Escadron tout au long de ces années. Ceci a permis à l'Escadron d'offrir des services, activités ou récompenses supplémentaires à nos cadets.

N'oublions pas de souligner et de remercier tous ces bénévoles, qui souvent de façon anonyme, ont aussi œuvré tout au long de ces années pour le succès des différentes activités.

Enfin, merci à vous, parents et amis, qui avez offert, et continuez de le faire, soutien et encouragement à vos jeunes dans leur cheminement, pas toujours facile, au sein de l'Escadron. Leurs succès sont également les vôtres !!!



Lcol (R) Henri Levasseur, président
Escadre 302 de l'Association de l'Aviation Royale du Canada

LA COLLECTE DE VOS
DONNÉES INDISPENSABLES

+ ACCESSIBLE
+ RAPIDE
+ PRÉCISE

DRONEXPERTS
IMAGERIE AÉRIENNE

boutique@dronexperts.com
DroneXperts.com

102-2095 Frank-Carrel
Québec (Québec)
G1N 4L8
418.476.3007

ROBIC + DROIT
+ AFFAIRES
+ SCIENCES
+ ARTS

SIMON LEMAY
Avocat, agent de marques de commerce, associé

Édifice Le Delta
2875, boulevard Laurier, Delta 3 – bureau 700
Québec (Québec) Canada G1V 2M2
Tél. : +1 418 780-0962 – Téléc. : +1 418 653-0006
lemay@robic.com – www.robic.ca

ROBIC, S.E.N.C.R.L.
DEPUIS 1892
AVOCATS, AGENTS DE BREVETS ET DE MARQUES DE COMMERCE



1961



En préparation pour la parade d'église devant le Manège militaire

1956



Les fondateurs de l'Escadrille 629

1966



À Saint-Jean-sur-le-Richelieu

1967



Camp d'été des cadets de l'Escadrille 629 à Trenton

1967



Cours de sous-officier à Trenton

1968



Parade annuelle de l'Escadrille 629

1968



À l'avant, M. Jean-Pierre Marier, alors adjudant-maître (Adj2)



1961



Les cadets en parade d'église sur la Grande-Allée

1966



Vol de familiarisation en Beechcraft Expeditor de l'ARC



Les cadets en parade d'église sur la côte d'Abraham



Remise d'ailes de pilote



Session de cirage de bottes



Cours d'exercice militaire

1957



Départ pour le camp d'été de tous les cadets





1975



Échange avec l'Escadrille 562 Cabot de Sydney, en Nouvelle-Écosse

1973



Les premières filles dans l'Escadrille 629

1973



La fanfare de l'Escadrille 629 en 1973

1974



Les cadets à la parade annuelle de 1974

Années 1970



Les débuts du vol à voile du programme des cadets

Années 1970



Parade de remise d'ailes, bourse de pilote d'avion

1976



La fanfare de l'Escadrille 629 en 1975-1976



1996



Départ en Griffon pour Hôtel de la survie, lac Sergent

1996



Session automnale de planeur à BFC Valcartier

1998



Voyage de fin d'année à Toronto, les cadets à Trenton

1998



Salon de l'Aviation à Place Laurier

2006



Le Manège militaire avant l'incendie de 2008

2007



Survie hivernale

2007



Survie hivernale

2008



Commandant d'un soir...





Centres d'instruction d'été

Durant la saison estivale, l'Unité Régionale de Soutien aux Cadets en collaboration avec le Ministère de la Défense, offrent aux cadet(te) un séjour sur leurs bases. Ils leurs procurent des divertissements sains et des formations spécialisées dans différents domaines.

Cours d'instruction générale

Initiation à la vie de groupe dans un centre d'instruction. Les activités offertes portent sur les connaissances générales, exercice militaire, survie en forêt, le civisme. Le cours prévoit également des activités sportives et récréatives tel que la natation, vol de planeur, ainsi que le tir à la carabine.

Cours de musicien de base

Similaire au cours de formation de base. L'instruction musicale sous forme d'harmonie, stage band, sectionnelle, chorale, et individuelle s'ajoute aux activités proposées sur le cours de formation de base.

Cours de leadership élémentaire

Développer leur aptitude au leadership, leur capacité de communiquer et leur compréhension des responsabilités qui appartiennent aux cadets-cadres subalternes.

Cours de conditionnement physique et de sports élémentaire

Développer l'esprit sportif, de l'éthique dans le sport et du travail en équipe. Permet aux cadets d'acquérir les connaissances qu'ils ont besoin pour contribuer à la prestation du programme de conditionnement physique de leur escadron.

Cours de technologie de l'aviation aérospatiale

Familiariser les cadets avec l'aspect scientifique, technique et humain de l'exploration et du développement de l'espace.

Cours d'aviation élémentaire

Approfondir les aspects d'aéronautiques. Même si le cours comporte beaucoup d'instruction en classe, son contenu théorique et pratique est bien équilibré. Ce cours peut aider à une bonne préparation pour les bourses de pilotage planeur et avion.

Cours d'introduction à l'entraînement au tir

Perfectionner l'adresse au tir et inculquer les compétences dont ils ont besoin pour entraîner leurs collègues sur un champ de tir à l'escadron.

Cours d'introduction à l'instruction

Prépare les cadets à collaborer à l'instruction de leur escadron. Connaissances sur les techniques d'instruction, création d'aides visuelles et développer leur débrouillardise et leur créativité.

Cours d'introduction à la survie

Inculquer les notions de survie, notamment sur les plans des connaissances théoriques et pratiques. La formation offerte traite de construction d'abris, secourisme, allumage de feux, sur les signaux de détresse, nourriture et eau.

Cours d'instructeur en survie

Inculquer les notions requises au niveau de la survie, instruction et leadership afin d'agir en qualité d'instructeur spécialisé et de contribuer à la planification, organisation et la prestation d'instruction lors de la survie en forêt.

Cours d'instructeur en éducation physique et loisir

Inculquer les notions requises au niveau de l'athlétisme, instruction et leadership afin d'agir en qualité d'instructeur spécialisé et de contribuer à la planification, organisation et la prestation d'instruction lors de la prestation du programme d'éducation physique.

Cours de musique de niveaux 1 à 3

Améliorer la dextérité des musiciens et les former selon le rythme de chacun. Les cadets ont l'occasion de s'exécuter lors de différentes activités publiques et militaires.



Cours de musique de service

Intégrer les musiciens dans une musique d'un centre d'instruction. Cette musique est appelée à s'exécuter en public dans le cadre de différentes activités militaires et civiles. Elle participe à différents événements de leur région respective.

Musique régionale

Musique formée de musiciens chevronnés des trois éléments, dont le but est de promouvoir le mouvement des cadets dans toute la province. Cette musique participe à plusieurs événements tels que le festival international de la musique militaire.

Cours de musique de niveaux 4 et 5

Ce cours s'adresse à des musiciens chevronnés. L'accent est mis sur le développement des aptitudes d'instructeur en musique afin de les préparer à occuper des positions de cadet-cadre à l'instruction musicale de l'unité et éventuellement sur un centre d'instruction.

Cours de technologie avancées de l'aviation Opérations d'un aéroport

Nouveau cours qui a pour objectif de développer les connaissances et habiletés du cadet à propos des technologies de l'aviation et des opérations d'un aéroport. Les cadets retourneront à l'escadron avec une expérience pratique ainsi qu'une conscience plus développée des fondements des technologies de l'aviation – opérations d'un aéroport, incluant les opérations d'un aéroport et des aires de mouvements, la navigation aérienne/services et procédures reliées au trafic aérien, les services au sol des aéro-

ports, la sécurité d'un aéroport, préparation et procédures d'urgence, l'histoire et avancement en technologie de l'aviation, et l'entraînement et emplois offerts en technologie de l'aviation.

Cours de formation technique

Entretien d'aéronef : Axé sur les techniques d'entretien d'aéronefs, l'entretien des pistes, principes de vol, turbines à gaz et les carrières accessibles dans l'industrie aéronautique.

Cours de leadership avancé

Le cours est axé sur la résolution de problème, la maîtrise de la marche militaire, les techniques de communication et les façon de composer avec des situations associées à l'accomplissement des tâches de cadet-cadre supérieur.

Bourse de pilotage planeur

Formation au sol et formation de pilotage planeur en vol pour permettre l'obtention de licence de pilote de planeur de Transport Canada et brevet de pilote de planeur des cadets de l'air.

Bourse de pilotage avion

Formation au sol et formation de pilotage planeur en vol pour permettre l'obtention de licence de pilote de Transport Canada et brevet de pilote des cadets de l'air.

Échanges internationaux

Offert aux cadets-cadres seniors qui démontrent un rendement exceptionnel. D'une durée de trois semaines. Les destinations peuvent varier d'une année à l'autre.



PHOTOS FOURNIES PAR LA LIGUE DES CADETS DE L'AIR



Expérience de camp d'été : *bourse de pilotage motorisé*



L'adjudant 1^{re} classe Étienne Duclos et son instructeur, M. David Scius, à l'école de pilotage Grondair de Saint-Frédéric de Beauce

— PHOTO FOURNIE PAR LA LIGUE DES CADETS DE L'AIR

L'été dernier fut sans contredit le summum de mon expérience de cadet. En effet, le cours de pilote d'avion motorisé est le camp d'été ultime pour tous les futurs pilotes. C'est à Saint-Frédéric de Beauce que j'ai suivi ma formation à l'école de pilotage Grondair. Nous étions 10 passionnés sur 50 qui ont été dispersés dans cinq écoles de pilotages réparties dans la province. Bien que le cours en tant que tel est intense en raison du nombre d'apprentissages énorme et à la période de temps relativement mince, ce sont des souvenirs que je n'oublierai jamais. La sensation du premier solo, la satisfaction du progrès, le soulagement du succès et la fierté de pouvoir porter les ailes. La vie est tellement belle du haut des airs et pouvoir explorer le ciel à un âge où normalement les ressources financières nous limiteraient est une chance inouïe qu'à ma connaissance, seul le mouvement des cadets de l'air permet de réaliser. Il n'en va sans dit, un merci infini à ce merveilleux programme!

Adjudant 1^{re} classe Étienne Duclos



Fabrication de produits pour
les unités d'urgence

Déjà 60ans
Joyeux Anniversaire

Escadron 629



Expérience de camp d'été : *musique militaire intermédiaire*



Brigitte Chartier durant son cours de musique militaire intermédiaire. — PHOTO FOURNIE PAR BRIGITTE CHARTIER

UNE EXPÉRIENCE INOUBLIABLE

J'ai fait le camp de musique militaire intermédiaire à Bagotville l'été dernier et j'ai vraiment adoré! Je me suis fait un tas d'amis que je n'oublierai jamais. C'est incroyable de voir qu'après seulement six semaines, 32 musiciens sont devenus si proche que nous pourrions croire que nous sommes une vraie famille. Nous avons eu des hauts et des bas, mais à la fin de la journée, on s'aime tous. Tout le monde va me manquer, incluant mes *staffs* (cadets cadres) qui étaient vraiment super!

Durant mon séjour à Bagotville, je ne me suis pas seulement fait de nouveaux amis mais j'ai également acquise de nouvelles connaissances et aptitudes musicales. Je me suis dépassée et j'ai donc pu beaucoup progresser. Mon camp n'a pas été que de belles choses, parce que rien n'est parfait. J'ai eu des moments où je me demandais pourquoi j'étais sur mon camp car je me trouvais nulle et le reste du groupe était vraiment meilleur que moi et il avançait vite, mais je n'ai jamais baissé les bras. Ce qui m'a beaucoup aidé, c'était d'avoir des amis extraordinaires qui m'ont supporté et m'ont donné beaucoup de soutien. Grâce à tout cela, je suis arrivée au niveau musical de la musique de service intermédiaire à la fin de ces merveilleuses semaines.

J'ai adoré mon camp et j'espère que d'autres de l'Escadron suivront mes pas. Mon camp m'a donné un plus grand désir de continuer à progresser en musique et de m'essayer pour la musique régionale l'été prochain. J'espère de plus, retourner à Bagotville à l'avenir en tant que *staff* sur le même cours auquel j'ai participé parce que j'ai tellement aimé mon été.

Service Band is the best with no contest!!!

Sgt/S Brigitte Chartier



Programme des cadets

Le **Programme des cadets** est un programme national de jeunesse parrainé par le Gouvernement du Canada. Il s'adresse aux jeunes Canadiens âgés de 12 à 18 ans intéressés à participer à une multitude d'activités stimulantes et gratifiantes tout en apprenant un peu plus sur les Forces canadiennes.

Les cadets sont encouragés à devenir des membres actifs et responsables au sein de leur communauté. Ils apprennent des habiletés de vie et de travail précieuses comme l'esprit d'équipe, le leadership et le civisme. Les cadets récoltent aussi les bénéfices qu'apportent une bonne condition physique et une plus grande confiance en soi, de même que la capacité de prendre des initiatives et des décisions. Les cadets apportent une contribution précieuse à la société canadienne chaque jour par le biais d'activités environnementales, civiques et communautaires.

Les valeurs du mouvement sont :

- **Loyauté** : l'expression de notre poursuite des idéaux du mouvement des cadets
- **Professionalisme** : l'accomplissement de nos tâches avec diligence et fierté
- **Respect mutuel** : traiter avec les autres dans l'égalité et la dignité
- **Intégrité** : le courage et l'engagement d'être sincère, honnête digne de confiance

Les objectifs des cadets de l'aviation...

Former de bons chefs

Tout au long des années, les cadets apprennent à prendre leurs responsabilités face aux gestes qu'ils posent et à motiver leurs pairs à suivre cet exemple.

Être de bons citoyens

Un des aspects les plus importants de la formation. Les cadets sont appelés à participer à des activités de civisme de notre communauté.

La bonne forme physique

Elle fait partie intégrante de la majorité des activités proposées. Que ce soit par l'exercice militaire, les compétitions sportives, l'évaluation de la condition physique, randonnées pédestres ou toutes autres activités.



BONNE CÉLÉBRATION DU 60^e ANNIVERSAIRE DE L'ESCADRON 629



**Air Transport Association of Canada
Association du transport aérien du Canada**

WWW.ATAC.CA

BONNE CÉLÉBRATION DU 60^e ANNIVERSAIRE DE L'ESCADRON 629



AQTA

ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DU TRANSPORT AÉRIEN

Au service de ses membres pour soutenir et promouvoir le transport aérien au Québec!

WWW.AQTA.CA